

Zeitschrift: Revue suisse : la revue des Suisses de l'étranger
Herausgeber: Organisation des Suisses de l'étranger
Band: 23 (1996)
Heft: 3

Rubrik: Mosaïque

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 11.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Personnalités

La landsgemeinde du canton d'Appenzell Rhodes-Intérieures a élu pour la première fois une femme au gouvernement, en la personne de la juriste **Ruth Metzler**, âgée de 32 ans. Ancienne juge cantonale et diplômée en comptabilité, elle reprendra la Direction des finances. Dorénavant, 24 femmes siègent dans 19 gouvernements cantonaux.



Urs W. Studer, âgé de 47 ans, est le nouveau président de la ville de Lucerne. Président du tribunal de district, sans parti, il passe, comme son prédécesseur, pour radical de gauche. Bien que candidat officiel du parti radical, et soutenu par l'ensemble du camp bourgeois, son cousin Peter Studer, a été battu.

Le nouveau directeur général de la Société suisse de radiodiffusion et télévision a nom **Armin Walpen**. Juriste, âgé de 48 ans, il succède à Antonio Riva, 61 ans, qui a pris une retraite anticipée. Originaire du Haut-Valais, Armin Walpen est membre du PDC.



Peter Everts (52 ans) sera le nouveau patron de la Migros. Il était jusqu'ici directeur financier de la Fédération des coopératives Migros et auparavant chef de la Migros de Berne; il succédera à la fin de l'année à Eugen Hunziker.

Le Conseil fédéral a nommé le brigadier fribourgeois **Jacques Dousse**, âgé de 48 ans seulement, nouveau chef des Forces terrestres avec le grade de commandant de corps, en remplacement de Jean-Rodolphe Christen, dès le 1^{er} janvier 1997. Jacques Dousse est le plus jeune commandant de corps qu'ait connu l'armée.



Myrtha Welti, secrétaire générale de l'UDC depuis le printemps 1994, quitte ses fonctions pour suivre son mari, nommé à l'Am- bassade de Suisse à Bonn, avec le rang de ministre.



Paul Reutlinger, âgé de 53 ans, a pris la direction de la compagnie aérienne Sabena, qui est associée à Swissair. Avant de prendre la présidence de Suisse Tourisme, fonction qu'il entend abandonner, Paul Reutlinger était chef du marketing à la Swissair.

L'acteur **Bruno Ganz**, âgé de 55 ans, s'est vu décerner l'anneau d'Iffland. Cette haute distinction est attribuée à vie à l'acteur le plus remarquable et le plus méritant du théâtre de langue allemande. Bruno Ganz s'est fait connaître aussi bien sur scène qu'au cinéma ou à la télévision.



La Société suisse des traditions populaires a 100 ans

A l'origine, elle était la gardienne des coutumes et costumes des populations rurales et urbaines. Aujourd'hui, la Société suisse des traditions populaires, qui a son siège à Bâle, est ouverte à un large éventail de thèmes scientifiques relatifs à la culture, tels que l'industrialisation, l'urbanisation et les loisirs. Elle conserve et publie des brochures, des enregistrements vidéo, des chansons populaires et des photos. Les collections sont mises gratuitement à la disposition du public.

L'Académie des sciences humaines et sociales a 50 ans

L'Académie suisse des sciences humaines et sociales, qui a son siège à Berne, fête ses 50 ans d'existence. Elle étudie les perspectives et les besoins desdites sciences, s'occupe de recherche et de politique et met à disposition un large

Point de vue

«Un Etat dont les finances sont délabrées est un Etat qui n'est ni social, ni compétitif. (...) J'aimerais pouvoir, en ma qualité de conseiller fédéral, dire dans un petit discours à l'occasion de l'Exposition nationale, en 2001 ou 2002: «Les finances fédérales sont en ordre.»»

Kaspar Villiger, ministre des finances de la Confédération

«J'ai parfois l'impression que nous ne faisons plus rien d'autre que de chercher des moyens d'économiser quelques francs.»

Dori Schaer, présidente du Conseil d'Etat du canton de Berne

Un groupe bernois achète une entreprise zurichoise

Le groupe Galactina à Belp se lance dans la technique médicale. Il a repris le numéro deux de la branche des produits dentaires en Suisse, Dentex SA. D'autres acquisitions sont prévues, a fait savoir la direction de l'entreprise. Dentex est le fournisseur de la plus grande partie des 3500 cabinets de dentistes de Suisse, ainsi que des cliniques universitaires et des cliniques dentaires des écoles. Elle établit des projets de cabinets, aménage ceux-ci et fournit à la branche appareils, instruments, fournitures et médicaments. Elle occupe 65 personnes et fait un chiffre d'affaires de 26 millions de francs.

En outre, la société Amidro à Biel, coopérative d'achat de 740 droguistes, a cherché son salut en s'alliant à Galenica. Les responsables des deux entreprises qualifient cette alliance de «mariage d'amour», qui entraîne cependant la suppression de 200 emplois.

NOUVEAU SUR INTERNET



La «Revue Suisse» est sur le Web. Voici l'adresse:

<http://www.revue.ch>

50 ans d'action caritative

Actuellement, plusieurs organisations caritatives, parmi lesquelles le Village d'enfants Pestalozzi, l'EPER et la Chaîne du bonheur fêtent leur jubilé. Si l'idée de solidarité a été internationale dans les années quarante, c'est une conséquence de la Deuxième Guerre mondiale. La Suisse, épargnée par la guerre, était le partenaire approprié pour des pays qui, à la suite de guerres, de crises et de catastrophes naturelles, avaient besoin d'aide.

Il y a cinquante ans que l'on a posé la première pierre du village d'enfants Pestalozzi. Le village d'enfants proche de Trogen, qui était au début destiné uniquement au logement d'orphelins d'anciens pays en guerre, est devenu un lieu de rencontres multiculturelles. Selon l'ancienne conseillère d'Etat bernoise Leni Robert, présidente de la Fondation pour le village d'enfants Pestalozzi, l'aide fournie aux enfants doit l'être dans leur environnement habituel. C'est pourquoi il y a actuellement 70 enfants qui habitent dans le village d'enfants au lieu de 160 à 220 autrefois. Ils sont originaires de pays étrangers, mais la plupart d'entre eux ont déjà vécu en Suisse. Ils sont hébergés là en raison d'adoptions qui ont échoué, de problèmes d'intégration ou de la défaillance du milieu familial.

L'Entraide Protestante Suisse (EPER) existe également depuis 50 ans. Elle aide des églises d'Europe de l'Est,



est engagée dans la coopération au développement, dans l'aide en cas de catastrophe et dans la promotion des droits de l'homme. En outre, elle s'occupe de réfugiés en Suisse. La conclusion d'accords de partenariat à long terme et l'ouverture des Eglises sur le plan tant social que confessionnel font partie des principes de l'EPER. L'Entraide Protestante apporte son aide par exemple sous la forme de prestations en nature, de bourses, de programmes d'échanges et de camps de vacances. Depuis 1993, elle vient également en aide aux personnes défavorisées. Le chiffre d'affaires de l'EPER s'élève à environ 70 millions de francs suisses.

La Chaîne du Bonheur, à l'instar d'autres organisations d'entraide, soutient par exemple la construction de puits dans des pays tropicaux.

La Chaîne du Bonheur a été créée en 1946 au studio de la radio à Lausanne. A cette époque, on collectait des dons en nature; aujourd'hui, de l'argent exclusivement. L'année passée, la Chaîne du Bonheur a apporté une aide de 36,5 millions de francs à 173 projets dans 43 pays. En outre, elle reçoit chaque année 1600 demandes d'entraide provenant de Suisse. En 1995, elle a dépensé 1,6 million de francs pour l'aide en Suisse. ■

GC champion suisse, Sion vainqueur de la Coupe

Les Grasshoppers de Zurich ont gagné pour la 24^e fois le Championnat suisse de football. Fondé en 1886, champion en 1898 pour la première fois, 18 fois détenteur de la Coupe (la 1^{re} fois en 1926), deux fois vainqueur de la Coupe de la Ligue, demi-finaliste de la Coupe UEFA en 1978 GC, qui a participé à la Coupe des champions en 1995, a le plus impressionnant palmarès de toutes les équipes suisses.

Quant au FC Sion, il a gagné la Coupe pour la 8^e fois, renouvelant ainsi son succès de l'année précédente. Il a battu Servette de Genève 3:2. ■

Le revenu national

Le revenu par habitant est deux fois plus élevé dans le canton de Zoug qu'en Valais. En moyenne nationale, il se monte à 44 500 francs. Un cinquième du

revenu national provient du canton de Zurich. Selon la statistique de 1994, le revenu national (revenu des salariés, des indépendants ainsi que des entreprises et de la fortune) s'élève à presque 313 milliards de francs, soit 2,1 pour cent de plus que l'année précédente. ■

Mariage de deux journaux argoviens

Les deux plus grands quotidiens du canton d'Argovie, «l'Aargauer Tagblatt» et le «Badener Tagblatt», vont fusionner. Le nouveau journal, «l'Argauer Zeitung», paraîtra pour la première fois le 4 novembre avec, au départ, un tirage de 120 000 exemplaires. Il sera, par ordre d'importance, le sixième quotidien de Suisse avec un chiffre d'affaires annuel prévu de 165 millions de francs et 720 employés. 50 emplois dans la rédaction et les services techniques font les frais de cette fusion de deux rivaux déclarés. ■

L'Université du Tessin s'ouvrira en octobre

Un an après sa création formelle par le Grand Conseil et l'ouverture d'une subvention de 24 millions de francs pour les deux premières années, l'Université de la Suisse italienne commence d'enseigner: à Mendrisio s'ouvre l'Académie d'architecture, financée par le canton (son père spirituel est Mario Botta, son directeur Aurelio Galfetti), et à Lugano les facultés des sciences économiques et de la communication (cf. RS 2/96), qui sont financées par la ville. Le Tessin va de l'avant à ses risques et périls, avant même d'être reconnu par le Conseil fédéral comme canton universitaire et de recevoir une aide financière. Les cours commenceront le 21 octobre. ■

**Textes: Alice Baumann
Photos: Keystone, Alice Baumann**